

Porównanie tłumaczeń Zachariasza 5:3

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Wtedy powiedział mi: To klątwa* wznosząca się ponad oblicze całej (tej) ziemi, gdyż każdy, kto kradnie, będzie od tego (czasu) według niej rozliczany i każdy, kto przysięga, będzie od tego (czasu) według niej rozliczany.** ¹⁾²⁾

¹⁾ klątwa, קְלָוָה ('ala h), tłum. zwykle jako przysięga; klątwa określana jest przez מַעְרָה (me'era h).

²⁾ <x>40 5:11-28</x>; <x>110 8:31</x>; <x>220 31:29-30</x>; <x>230 24:4-5</x>; <x>300 7:9</x>